

Not only for Mom! For all who want to protect kids from kidnapers!  
**Coming Sunday "Wise Mom Seminar" 14:00-15:30**

**NICENE Creed**

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets.

We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

**<This Week>**

3/17 **Service I** 9:30-10:30 (Japanese)  
**Service II** 11:00-12:30 (Japanese and English / Kid's Mini Church)

3/22 **PAWS** 20:00-21:00

**<Coming Week>**

3/24 **Service I** 9:30-10:30 (Japanese)  
**Service II** 11:00-12:30 (Japanese and English / Kid's Mini Church)  
**M's Kitchen**

3/29 **PAWS** 20:00-21:00

**<Next Communion> 4/7 10:30**

**<Meetings>** (For more info and schedule, please talk to the leaders)

❖ **Mini-Church** (Small gathering with a friendly and warm atmosphere)

❖ **New Life Class** (First Step to follower's life)

❖ **Covenant Class** (Membership Class)

**<Offering>** Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings.

We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

1-10-10 Morino, Machida, Tokyo 194-0022 Pastors: Andy H. Nagahara, Mari Ikeda  
Phone 090-9381-4917 (Nagahara) e-mail:contact@yourchurch.jp



<https://yourchurch.jp>

**bulletin**

March 17th 2019 Vol.26 No.11



子供を連れ去りから守りたい全ての人のための  
3/24 (来週) 14:00-15:30 ワイズママセミナー



<https://yourchurch.jp>

週報

2019/3/17 Vol.26 No.11

ニカイア信条 (日本カトリック司教協議会訳)

わたしは信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのものの造り主を。わたしは信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべてに先立って父より生まれ、神よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、造られることなく生まれ、父と一体。すべては主によって造られました。主は、わたしたち人類のため、わたしたちの救いのために天からくだり、聖霊によって、おとめマリアよりからだを受け、人となりました。ポンティオ・ピラトのもとで、わたしたちのために十字架につけられ、苦しみを受け、葬られ、聖書にあるとおりの三日目に復活し、天に昇り、父の右の座に着いておられます。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られます。その国は終わることがありません。わたしは信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊を。聖霊は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者をおして語られました。わたしは、聖なる、普遍的、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしをもたらす唯一の洗礼を認め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

<今週の集まり> 3/17 礼拝 I 9:30-10:30 (日本語)  
礼拝 II (日本語・英語) 子供のミニチャーチ 11-12:30

3/22 PAWS 20:00-21:00

<次週の集まり> 3/24 礼拝 I 9:30-10:30 (日本語)  
礼拝 II (日本語・英語) 子供のミニチャーチ 11-12:30  
皆川亭

3/29 PAWS 20:00-21:00

<次回の聖餐式> 4/7 10:30

<その他の集まり・クラス>

- ❖ ミニチャーチ 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。
- ❖ ニューライフクラス 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び (全三回)
- ❖ カヴェナントクラス ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び (全二回)

<献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。私たちは献金が礼拝の一部であり、信じる者の責任であると信じています。(マラキ3:10) また、「人に強いられてではなく喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7)とあります。4そこで私たちは、メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないで済むように、またそれぞれの自発的な志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。



## *Just Believe!*

Mari Ikeda

### A. Desperation

1) Jairus' desperation (21-24)

2) A woman's desperation (25-28)

### B. Jesus' salvation

1) The encounter, a healing more than just a healing of sickness (29-34)

2) Hope beyond death (35-43)

### C. What is faith?

### Summary

The salvation Jesus gives us is, not just a healing of sickness or a solving of problems, but Jesus himself. Our salvation is in God, who has an interest in each of us and loves us so much that He gave His own life for us. That is our hope that never fade away in however desperate situation we may be. We don't have to fear anything, even death.

### For Discussion

- 1) Why did Jesus want this woman to come forward?
- 2) What faith did this woman have?

21 When Jesus had again crossed over by boat to the other side of the lake, a large crowd gathered around him while he was by the lake. 22 Then one of the synagogue leaders, named Jairus, came, and when he saw Jesus, he fell at his feet. 23 He pleaded earnestly with him, "My little daughter is dying. Please come and put your hands on her so that she will be healed and live." 24 So Jesus went with him. A large crowd followed and pressed around him.

25 And a woman was there who had been subject to bleeding for twelve years. 26 She had suffered a great deal under the care of many doctors and had spent all she had, yet instead of getting better she grew worse. 27 When she heard about Jesus, she came up behind him in the crowd and touched his cloak, 28 because she thought, "If I just touch his clothes, I will be healed."

29 Immediately her bleeding stopped and she felt in her body that she was freed from her suffering. 30 At once Jesus realized that power had gone out from him. He turned around in the crowd and asked, "Who touched my clothes?" 31 "You see the people crowding against you," his disciples answered, "and yet you can ask, 'Who touched me?'" 32 But Jesus kept looking around to see who had done it. 33 Then the woman, knowing what had happened to her, came and fell at his feet and, trembling with fear, told him the whole truth. 34 He said to her, "Daughter, your faith has healed you. Go in peace and be freed from your suffering."

35 While Jesus was still speaking, some people came from the house of Jairus, the synagogue leader. "Your daughter is dead," they said. "Why bother the teacher anymore?" 36 Overhearing what they said, Jesus told him, "Don't be afraid; just believe." 37 He did not let anyone follow him except Peter, James and John the brother of James. 38 When they came to the home of the synagogue leader, Jesus saw a commotion, with people crying and wailing loudly. 39 He went in and said to them, "Why all this commotion and wailing? The child is not dead but asleep." 40 But they laughed at him. After he put them all out, he took the child's father and mother and the disciples who were with him, and went in where the child was. 41 He took her by the hand and said to her, "Talitha koum!" (which means "Little girl, I say to you, get up!") 42 Immediately the girl stood up and began to walk around (she was twelve years old). At this they were completely astonished. 43 He gave strict orders not to let anyone know about this, and told them to give her something to eat.

2019/3/17 (マルコ 5:21-43)

## ただ信じなさい 池田真理

### A. 絶望

1) ヤイロの絶望 (21-24)

2) ある女性の絶望 (25-28)

### B. イエス様の救い

1) 病気の癒し以上の癒し「出会い」(29-34)

2) 死を超えた希望 (35-43)

### C. 信仰とは

### メッセージのポイント

イエス様の与える救いというのは、単に病気の癒しや問題の解決というだけではなく、イエス様ご自身です。神様が私たち一人ひとりに関わり、命を捧げるほど私たちを愛してくださっていると、私たちの救いがあります。それは、どんな絶望的な状況にあっても消えることのない希望です。死さえも、私たちは恐れる必要がありません。

### 話し合いのために

- 1) なぜイエス様はこの女性に名乗り出ることを求めたのでしょうか？
- 2) この女性の信仰とは？

21 イエスが舟で再び向こう岸に渡られると、大勢の群衆がそばに集まって来た。イエスは湖のほとりにおられた。22 会堂長の一人でヤイロと言う人が来て、イエスを見ると足元にひれ伏して、23 しきりに願った。「私の幼い娘が死にそうです。どうか、おいでになって手を置いてやってください。そうすれば、娘は助かり、生きるでしょう。」24 そこで、イエスはヤイロと一緒に出かけられた。大勢の群衆も、イエスに押し迫りながら付いて行った。

25 さて、ここに十二年間も出血の止まらない女がいた。26 多くの医者からひどい目に遭わされ、全財産を使い果たしたが、何のかいもなく、かえって悪くなる一方であった。27 イエスのことを聞いて、群衆の中に紛れ込み、後ろからイエスの衣に触れた。28 「せめて、この方の衣にでも触れれば治していただける」と思ったからである。

29 すると、すぐ出血が止まり、病苦から解放されたことをその身に感じた。30 イエスは、自分の内から力が出て行ったことに気付いて、群衆の中で振り返り、「私の衣に触れたのはだれか」と言われた。31 弟子たちは言った。「群衆があなたに押し迫っているのがお分かりでしょう。それなのに、『私に触れたのは誰か』とおっしゃるのですか。」32 しかし、イエスは、触れた女を見つけようと、辺りを見回された。33 女は自分の身に起こったことを知って恐ろしくなり、震えながら進み出てひれ伏し、すべてをありのまま話した。34 イエスは言われた。「娘よ、あなたの信仰があなたを救った。安心して行きなさい。病苦から解放されて、達者でいなさい。」

35 イエスがまだ話しておられるときに、会堂長の家から人々が来て言った。「お嬢さんは亡くなりました。もう、先生を煩わすには及ばないでしょう。」36 イエスはその話をそばで聞いて、「恐れることはない。ただ信じなさい」と会堂長に言われた。37 そして、ペトロ、ヤコブ、またヤコブの兄弟ヨハネのほかは、誰も付いて来ることをお許しにならなかった。38 一行は会堂長の家に着いた。イエスは人々が大声で泣き騒いでいるのを見て、39 家の中に入り、人々に言われた。「なぜ、泣き騒ぐのか。子どもは死んだのではない。眠っているのだ。」40 人々はイエスを嘲笑った。しかし、イエスは皆を外に出し、子どもの父母、それに自分の供の者だけを連れて、子どものいる所へ入って行かれた。41 そして、子どもの手を取って、「タリタ、クム」と言われた。これは、「少女よ、さあ、起きなさい」という意味である。42 少女はすぐに起き上がって、歩きだした。十二歳にもなっていたからである。それを見るや、人々は卒倒するほど驚いた。43 イエスはこのことを誰にも知らせないようにと厳しく命じ、また、少女に食べ物を与えるようにと言われた。